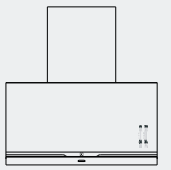




Thinking of you
Electrolux



EFS928SA

.....
EN Panel Hood

TH เครื่องดูดควันแบบแผง

中文 吸油烟机

.....
User Manual

คู่มือการใช้งาน

使用说明书

Electrolux – thinking of you

Founded in Sweden in 1919, Electrolux is a global leader in home appliances and has a nearly a hundred years of experience in professional design and the manufacturing of household appliances. Electrolux's mission is to enable our consumers to enjoy their experiences of using our home appliances.

In more than 150 countries and regions around the world, there are more than 40 million households every year which choose to use Electrolux appliances, and globally there are 50% five-star hotels using professional kitchen equipment by Electrolux. With its pioneering design that centres around the consumer experience, Electrolux has now become an elite brand among appliance brands globally.

Electrolux's products range from refrigerators, washing machines, air conditioners, exhaust hoods, kitchen appliances, sterilizers, electric water heaters, vacuum cleaners to other small appliances and commercial appliances. Electrolux is committed to technological innovation and has set up global R&D centres in six countries, conducting research and development in everything from external design to functionalities. Through extensive and in-depth understanding of the consumer, Electrolux aspires to design products that will truly meet the customer's needs and demands for special applications.

Table of contents

1. Product Description	3
2. Safety precautions	3
3. Packing List	3
4. Technical specifications	4
5. Circuit diagram	4
6. Installation instructions	5
7. Operation	6
8. Maintenance	7
9. Faults and troubleshooting.	8
10. Component names and illustration	9
11. Customer care center	10

Product Description

Instant smoke removal through power boost: when you stir fry food, activate this function for instant and powerful smoke removal, creating a clear and fresh kitchen environment within a minute

Side suction technology: peripheral smoke channelling technology to lock the smoke within a small area; two-sided inlet turbine for 360-degree smoke removal; multilevel smoke separation system for thorough purification. Extra-long oil cup: no need to clean frequently. Time- and energy-saving, and durable maintenance work on the exhaust hood.

Removable panels: more thorough cleaning, facilitating, easier repairs and maintenance work on the hood.

Delay management: continues to remove smoke for another 5 minutes without manual control, and turns off automatically after completion thus easily clearing up remnant smoke with no worries

Safety Precautions

- Use the same power source as required by the cooker hood. The main supply cord must be grounded.
- The room must be well ventilated when the cooker hood is used with hobs that use LPG or other gas (but the hood should not be installed in a place with a lot of air current so as not to affect the smoke removal efficacy).
- Do not use fire directly below to heat hood.
- Do not let water come into contact with the motor, switches or other electrical components.
- Do not change the specifications of the electrical components. Do not attempt to change the internal electrical wiring or add into wiring.
- If abnormal situations arise during usage, please refer to the "Issues and Trouble shooting" booklet before contacting Customer Service. If an issue still cannot be solved, please disconnect the power plug of the hood and contact our customer service center.
- If the lights are damaged, replace with lights of the same specifications.
- This appliance is for home use only; do not use it in special environments.
- If the oil has filled more than 2/3 of the oil cup, please dispose of the oil immediately to avoid overflow.
- Please clean the oil net under lock screen mode. After the oil net has been properly installed, the lock screen mode can be unlocked to activate the buttons of the exhaust hood. This is to prevent accidental operation of the sliding panel and damage the exhaust hood or oil filter.
- Non-professionals should not dismantle the exhaust hood for repairs and maintenance, to prevent any severe consequences.
- If hood is not cleaned according to the instructions stated in the user manual, there is a danger of the catching fire.
- Installed walls must have the strength to support the weight of the hood. The wall must be incombustible.
- The appliance is not to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction.
- Children being supervised not to play with the appliance.
- The air must not be discharged into a flue that is used for exhausting fumes from appliances burning gas or other fuels;

Packing List

Please check the items one by one against the packing list. If any item is missing or damaged:

1. Please request your dealer for follow-up action if the responsibility lies with the company or the dealer.
2. Please contact the dealer or our company if the responsibility lies with the customer.
3. Detaill installation accessory please see page 9.

Item	Name	Quantity
1	Main body	1
2	User manual	1
3	Exhaust pipe ø 195X2000	1

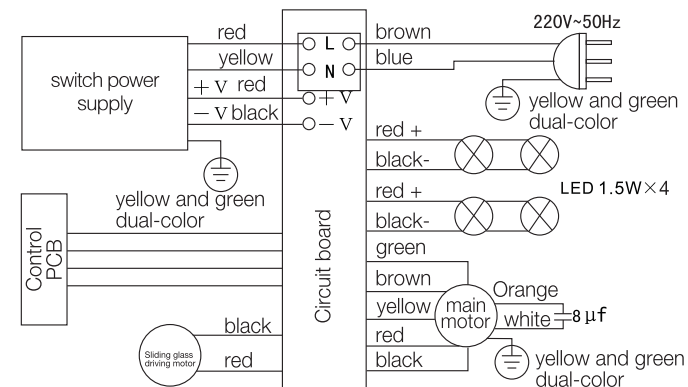
Item	Name	Quantity
4	Flue transition duct ø 195 ext 150/160/170	1
5	Oil Cup	1
6	bracket mounting for hanging the hood	1
7	bracket for hanging the exhaust cover	2
8	Expansion pipe, wooden screws	6 sets
9	ST2. 9X10 Self-tapping screws	2
10	Screws for exhaust cover	4
11	Safety stopper, ST5X19 screws, expansion pipe	1 sets

Technical specifications

Model	EFS928SA
External dimensions (mm)	W900XD395XH(Min938/Max1355)
Net weight	39kg
Power source	220-240V~/50Hz
Rated total input power	324W
Motor input power	288W
Lighting power	≤ 1.5Wx2
Light craft	≤ 1.5Wx2
Sliding glass driving motor	30W

Product implementing standard:IEC 60335-1; IEC 60335-2-31:

Circuit diagrams



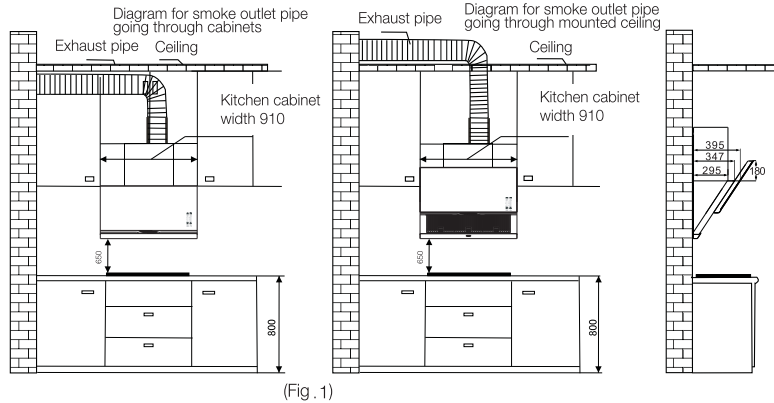
Installation Instructions

(A) Installation requirements

1. Installed walls must have the capacity to take the weight of the exhaust hood.
2. The exhaust hood should not be in contact with electrical circuits within or outside the wall in order to avoid electric shock.
3. The exhaust hood should not be installed in a place with too much air current so as not to decrease the smoke removal efficacy.
4. The smoke exit of the exhaust hood should be less than or equal to 1.5 m from the upper outlet; the exhaust pipe should avoid being too long or having too many turnings (usually one) which will affect the smoke removal efficacy.
5. If the exhaust pipe is going through cabinets or mounted ceiling, please refer to Figure 1 for installation dimensions.

B) installation method

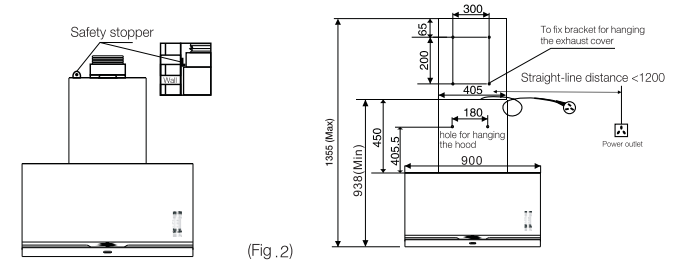
1. The bottom of the exhaust hood is recommended to be 650mm above the top of the stove,
2. As shown in the installation diagram (Fig. 2), drill two holes in the wall, 8mm in diameter and 180mm apart. Bury in two plastic expansion pipes, and fasten the bracket mounting for hanging the hood with two wooden screws.



(Fig. 1)

3. If a top exhaust cover needs to be installed, drill 4 holes of 8mm diameter (Fig. 2), and bury in 4 plastic expansion pipes. Fix the bracket for hanging the exhaust cover to the wall with 4 wooden screws.
4. Fix the exhaust outlet seat above the exhaust hood, insert the exhaust pipe into the groove at the bottom of the ring (note the direction of the wind), then use 2 ST2.9x10 self-tapping screw to fix the pipe to the ring.
5. Hang the exhaust hood on the bracket mounting for hanging the hood; ensure it is firmly positioned, level and not skewed.
6. After the exhaust hood is in position, determine the drilling position as shown in the installation diagram (Fig. 2), use impact drill to create holes and firmly bury in the expansion pipes and fix the safety stopper. Screw in the ST5x19 screw to prevent the hood from accidentally coming off the hooks under external forces.
7. Fix the other end of the exhaust pipe to face the outdoor environment, and check that the pipe wall is neither inflated nor sunken. Ensure that it is bendable, the connected joints are tightly sealed, and the damper can fall back unobstructed.
8. Pulled out the top exhaust cover and fasten it to the bracket for hanging the exhaust cover with 4 special screws (in accessories).
9. Horizontally insert the oil cup to the bottom of the oil filter, and push into position.
10. Connect the main supply cord of the appliance to a properly grounded supply connection. Test run the machine to confirm that the appliance is functioning correctly.

Note: the diameter of the outlet hole in the wall should be similar to that of the exhaust pipe and should not be too small. Otherwise it will cause poor smoke ventilation, increased noise and reduced wind volume, etc.



(Fig. 2)

C) Checking the installation

The user should first and foremost make sure the exhaust hood is installed correctly in place.

(D) Power settings

Before connecting to the mains supply, ensure that the mains voltage corresponds to the voltage. This exhaust hood uses a AC220-240V/50Hz power supply

This appliance is fitted with a 3 core mains supply cable:

The wire that is coloured blue must be connected to the terminal which is marked with the letter N;

The wire that is coloured brown must be connected to the terminal which is marked with the letter L;

The wire that is coloured green must be connected to the terminal which is marked with the letter E.

WARNING: The supply connection need provide full disconnection under overvoltage category III.

Operation

Standby mode

When the exhaust hood is powered up for the first time or powered up again after an outage, the indicator lights would light up one by one from the top to the bottom. It would go into standby mode when all the indicator lights go out.

Wind speed

When the "Wind speed" button is pressed, a fan that is powered up for the first time would operate at the default level of "2". The operating level for the fan could be switched by pressing "1", "2" or "3" respectively. The fan would shut down when "Wind speed" button is pressed again. When the fan is turned on again after it is shut down, it would automatically operate according to the level before it is shut down. When the button "1", "2" or "3" is pressed under the shutdown mode, the fan would operate directly under the level for which the button is pressed.

Boost

When the "Boost" button is pressed while the fan is in operating mode, the fan would operate at "Boost" level for 1 minute. After 1 minute, the fan would automatically switch to level "3" to operate.

When the fan is in the course of operating at "Boost" level, if any of the button "1", "2" or "3" is pressed, the fan would immediately switch to the level corresponding to the button being pressed and operate as normal. If the "Boost" button is pressed, the "Boost" function would cease and the fan would shut down.

Delayed shutdown

When the "Delayed shutdown" button is pressed while the fan is in operating mode, the fan would shut down automatically after operating for 5 minutes.

When the "Delayed shutdown" button is pressed again under the delayed shutdown mode, the delayed shutdown function would be cancelled. Under the delayed shutdown function, switching between "Boost", levels "1", "2" or "3" would not affect the delayed shutdown function. The light and the back light are not controlled by the delayed shutdown function.

Lighting

When the "Lighting" button is pressed, the default lighting for the first power-on would be lighted up at level "2". The lighting level can be switched by pressing "1", "2" or "3" respectively. When the "Lighting" button is pressed again, the light would be turned off. After the light is turned off, if the "Lighting" button is pressed again to light up, the light would automatically be lighted up according to the level before turning off.

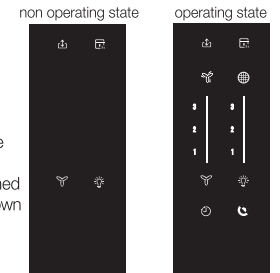
When "1", "2" or "3" button is pressed while the light is in turned-off mode, the light would be lighted up directly at the level for which the button is pressed.

Elevation of panel

When the "Elevation of panel" button is pressed while the panel is under closed mode, the panel would slide and ascend till it is fully opened. When the "Elevation of panel" button is pressed again, the panel would slide and descend till it is fully closed. When the "Elevation of panel" button is pressed again while the panel is in the course of sliding and ascending or descending, the panel would immediately change the direction of sliding.

When the fan is turned on, the panel would slide and ascend automatically till it is fully opened. When the fan is turned off, the panel would slide and descend automatically till it is fully closed.

When the "Elevation of panel" button is pressed while the fan is in operating mode, the panel would slide and descend till it is fully closed. The fan would then shut down automatically.



Screen lock

When the “” button is pressed for 3 seconds under any mode, the exhaust hood would go into lock screen mode. When the “” button is pressed again for 3 seconds, the lock screen function would be cleared. When the fan goes into lock screen mode while operating, the fan would cease operation. The panel would slide and descend till it is fully closed. The light and the light craft are not controlled by the lock screen function. When the fan gets into lock screen mode while the panel is fully opened but the fan is not in operating mode, the panel would remain in the fully-opened state. Cleaning of the oil filter can be carried out under such state. When buttons other than “” are pressed under the lock screen mode, it would not have any effect. The lock-screen indicator light would flash 5 times, indicating that it is in lock screen mode.

Light craft

When the exhaust hood is powered up for the first time or powered up again after an outage, the fan is turned on or the light is lighted up, the light craft would light up automatically. The light craft would turn off when the “” button is pressed at this time.

When both the fan and lighting are shut down while the light craft is lighted up, the light craft would be turned off accordingly as the last function, following the shut down of both the fan and lighting, shuts down. When both the fan and the lighting shut down, the state of the light craft would be remembered. When any functions of the fan and the lighting are next turned on, the light craft would keep the previous state that is in its memory. If the “” button is pressed when the light craft is turned off, the light craft would be lighted up again.

Cleaning reminder

When the exhaust hood has accumulated a total of 50 working hours, the cleaning reminder indicator “” on the control panel will light up during operation. This means that cleaning is required as there is significant grease and dirt in the oil filter and oil cup. Please follow the procedures “Daily cleaning” to clean the oil filter and oil cup. After cleaning, touch “” again. The “” indicator will go off and the timer for the next cleaning operation will restart.

Test mode:

Within one minute of power up, touch the “” button 3 seconds and all the buttons on the control panel will flash for 10 seconds.

While the buttons are flashing, touch “” again for 3 seconds, and the exhaust hood will enter test mode. Under this mode, the cleaning reminder button “” will keep flashing and the fan will continually run the “Boost” setting for performance testing of the air flow and noise level, etc.

Under test mode, if the “Boost” setting is activated, the exhaust hood will work continually and won't stop after 1 minute.

To exit test mode, touch “” for 3 seconds, and within the 10 seconds of the flashing of the buttons, touch “” again for 3 seconds. You may also unplug the power plug and wait for the exhaust hood to completely shut down, before plugging in the power again.

The test mode is only for laboratory testing use. Please do not enter this mode in daily life to avoid causing damage to the exhaust hood.

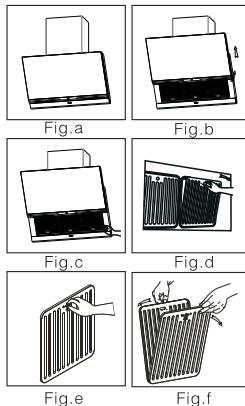
Maintenance

- Good performance of an appliance comes from good maintenance. Please maintain your appliance well;
- Be sure to cut off power supply before maintenance;
- Please wear gloves during maintenance, due to possible sharp edges of some internal components;
- Regularly scrub and clean the oil filters and surface oil stains. Do not use abrasive sponge, sand-containing cleaners, soda, acids, chlorides, etc. Do not use tools (such as steel balls) that can easily damage the surface. Do not use strong cleaning agents such as toilet detergents;
- The oil filter should be cleaned every three months in order to ensure good oil removal efficacy;
- Carry out comprehensive maintenance every six months to clean the oil scums in various parts to ensure the good performance of the appliance.
- Never use water or flammable cleaning agents to clean.
- The fan assembly system of the exhaust hood must be dismantled and cleaned by a qualified personnel from the servicing organization or manufacturer

Daily cleaning:

Cleaning the oil filter

- Press the elevation button of the panel. Raise the glass panel to the top (as shown in Fig. b).
- Press the screen lock button for 3 seconds so that the exhaust hood is in lock screen mode.
- Dismantle the oil filter components and separate the inner and outer oil filter. Soak them inside warm water with neutral washing agent in it. Use a brush to clean the oil filter. Recommend to clean the oil filter once per week.
- Set the cleaned oil filter aside to dry or wipe dry and then assemble it back in order. Ensure that the oil filter is installed securely to avoid scratches to the glass panel during sliding.
- Press the screen lock button for 3 seconds to release from the lock screen mode. The exhaust hood can now be used according to the operating instructions.



Cleaning the oil cup

- Use both hands to hold both ends of the oil cup and push forward to pull out the oil cup. Be careful not to spill the oil in the oil cup.
- Pour out the oil in the oil cup.
- Place the oil cup in the sink and spray neutral washing agent on it. Use cloth or brush to clear the oil stains and then use warm water to wash the oil cup cleanly.
- Set aside the oil cup to dry or wipe dry. Use both hands to hold both ends of the oil cup and then aim at the 2 snap joints at the lower end of the exhaust hood to install it. Ensure that the oil cup is installed securely.
- Please wash the oil cup frequently to avoid oil stains from being left inside the oil cup for long periods of time which may result in odours or the oil stains becoming dry and hard.

Notice: Don't clean the hood body at inside.

Faults and troubleshooting

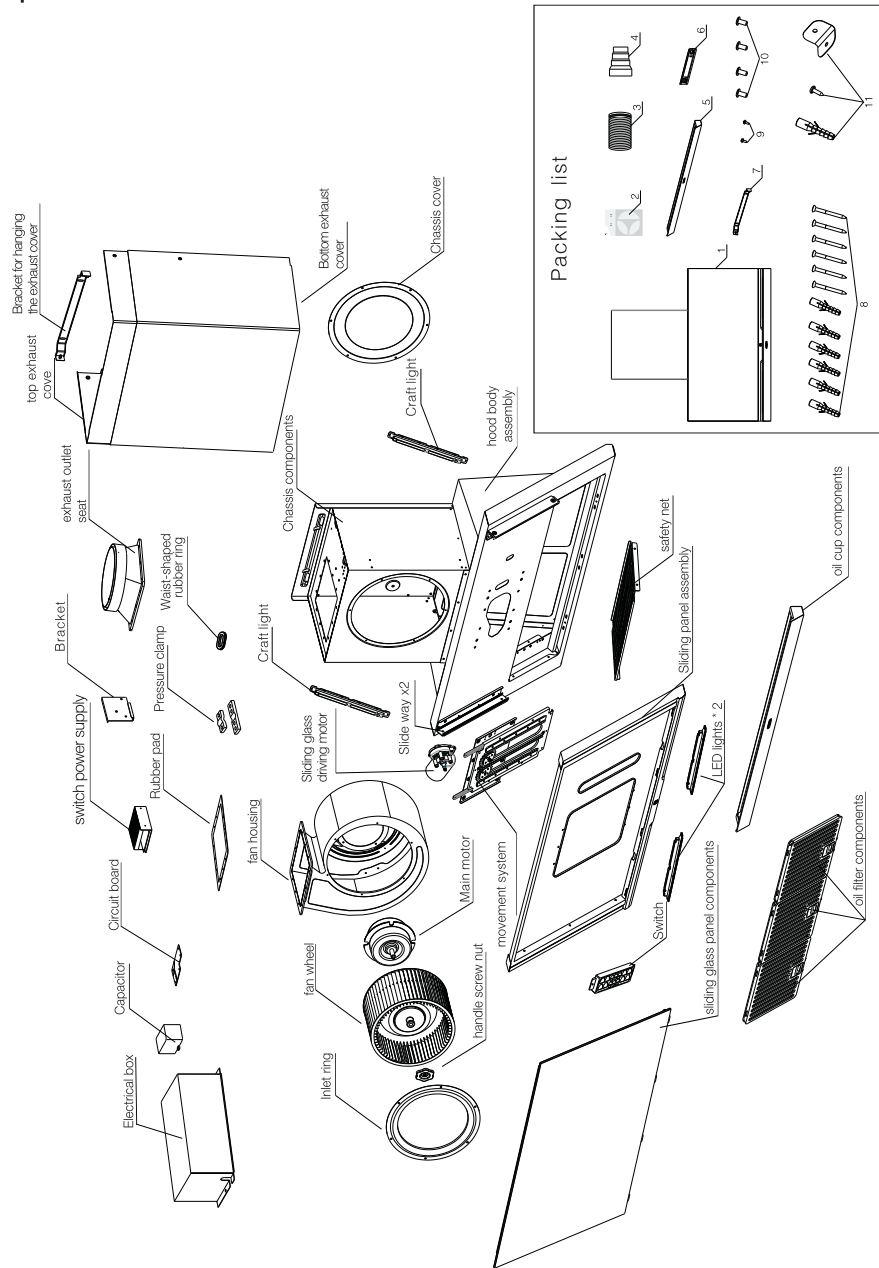
Be sure to unplug the power cord before troubleshooting.

Fault description	Possible reasons	Solutions
Lights and motor all do not work	The power plug is not plugged in properly	Plug in the power plug properly
	No power output	Ask electrician to repair
Main motor works but lights do not work	Light bulb is blown	Change the light bulb (Contact the customer service centre of our company to come onsite and change)
Main motor works but lightcraft do not work	Light craft bulb is blown	Change the Light craft bulb (Contact the customer service centre of our company to come onsite and change)
Lights work but main motor do not work	Capacitor has poor contact or damaged	Contact the customer service centre of our company to come onsite and change
	Motor damaged	Contact the customer service centre of our company to come onsite and change
Odd sounds during fan operation	Fan wheel is loose, the handle screw nut is not tightened	Tighten the handle screw nut
One setting does not work while all other settings work	Control switch is broken	Change control switch (Contact the customer service centre of our company to come onsite and change)
Poor smoke removal efficacy	The main body is installed too high	Lower the installation height
	The dampers are not fully open	Check the dampers, it should rotate smoothly
	Too much convection around the main body	Close doors and windows where appropriate
	Too much oil accumulated	Remove the oil
Sliding glass panel does not elevate	Maximum speed not used	Switch to maximum speed
	The power plug is not plugged in properly	Plug in the power plug properly
	Slide way is spoilt	Contact the customer service centre of our company to come onsite and change
	Rotating module is spoilt or stuck	Contact the customer service centre of our company to come onsite and change
	Sliding glass driving motor is spoilt	Contact the customer service centre of our company to come onsite and change
Sliding panel assembly return when moving	Circuit board or switch power supply damaged	Contact the customer service centre of our company to come onsite and change
	Limit function failure	Contact the customer service centre of our company to come onsite and change

Warning:

1. Always unplug the power cord when connecting or changing parts;
2. If the power cord of the exhaust hood is damaged, it must be replaced by qualified personnel from the manufacturer, its service department or similar department;
3. Do not introduce flame into the body of the exhaust to prevent accidents.
4. When removing the oil filter for cleaning, please do not place your head into the cavity of the exhaust hood.

Component names and illustration



Customer care center

Thailand Call Center Tel : (+66 2) 725 9000 Electrolux Thailand Co.,Ltd. Electrolux Building 14th Floor 1910 New Petchburi Road, Bangkapi,Huay Kwang, Bangkok 10310 Office Tel : (+66 2) 7259100 Office Fax : (+66 2) 7259299 Email : customercaethai@electrolux.com	Malaysia Domestic Toll Free : 1300-88-11-22 Electrolux Home Appliances Sdn. Bhd. Unit T2-7, 7th Floor, Tower 2 , Jaya33 Hyperoffice, No. 3, Jalan Semangat, Seksyen 13, 46100 Petaling Jaya, Selangor Office Tel : (+60 3) 7843 5999 Office Fax : (+60 3) 7955 5511 Email : malaysia.customerca@electrolux.com
Indonesia Tel : (+62 21) 522 7180 PT. Electrolux Indonesia Gedung Plaza Kuningan Menara Utara 2nd Floor, Suite 201, Jl. HR Rasuna Said kav C 11-14, Karet Setiabudi Jakarta Selatan 12940 Office Tel: (+62 21) 522 7099 Office Fax: (+62 21) 522 7097 Email : customerca@electrolux.co.id	Philippines Domestic Toll Free : 1-800-10-845-care 2273 Customer Care Hotline : (+63 2) 845 care 2273 Electrolux Philippines, Inc. 10th Floor, W5th Avenue Building 5th Avenue Corner 32nd Street Bonifacio Global City, Taguig Philippines 1634 Trunkline: +63 2 737- 4756 Website : www.electrolux.com.ph Email : wecare@electrolux.com
Vietnam Domestic Toll Free : 1800-58-88-99 Tel : (+84 8) 3910 5465 Electrolux Vietnam Ltd. Floor 9th, A&B Tower 76 Le Lai street - Ben Thanh Ward - District 1 Ho Chi Minh City , Vietnam Office Tel : (+84 8) 3910 5465 Office Fax : (+84 8) 3910 5470 Email : vncare@electrolux.com	Singapore CUSTOMER CARE HOTLINE : (+65) 6507 8699 Electrolux S.E.A. Pte Ltd. 11 Lorong 3 Toa Payoh Jackson Square, Block B, #01-13/14/15 Singapore 319579 Office Tel : (+65) 6507 8900 Office Fax : (+65) 6356 5489 Email : customer-care.sin@electrolux.com
Hongkong Tel: (+852) 8203 0298 Dah Chong Hong, Ltd. - Service Centre 8/F., Yee Lim Godown Block C 2-28 Kwai Lok Street, Kwai Chung, N.T. Hong Kong	



Thinking of you
Electrolux

www.electrolux.com

The Thoughtful Design Innovator.

Do you remember the last time you opened a gift that made you say, "Oh! How did you know? That's exactly what I wanted!" That's the kind of feeling that we at Electrolux seek to evoke in everyone who chooses or uses one of our products. We devote time, knowledge, and a great deal of thought to anticipating and creating the kind of appliances that our customers really need and want.

This kind of thoughtful care means innovating with insight. Not design for design's sake, but design for the user's sake. For us, thoughtful design means making appliances easier to use and tasks more enjoyable to perform, freeing our customers to experience the ultimate 21st century luxury: ease of mind. Our aim is to make this ease of mind more available to more people in more parts of their everyday lives, all over the world.

The "Thinking of you" promise from Electrolux goes beyond meeting the needs of today's consumers. It also means we're committed to making appliances safe for the environment—now and for future generations.

Electrolux. Thinking of you.

Share more of our thinking at
www.electrolux.com

Electrolux – thinking of you

ตั้งแต่ก่อตั้งบริษัทที่ประเทศสวีเดนในปี 1919 อิเลคโทรลักซ์คือผู้ผลิตอุปกรณ์เครื่องใช้ไฟฟ้าภายในบ้านชั้นนำระดับโลก และมีประสบการณ์มากกว่า 100 ปี ในด้านการออกแบบระดับมืออาชีพและการผลิตอุปกรณ์เครื่องใช้ไฟฟ้าภายในบ้าน อิเลคโทรลักซ์มุ่งหวังให้ผู้บริโภคสนุกสนานเพลิดเพลินไปกับประสบการณ์จากการใช้งานผลิตภัณฑ์ของเรา

โดยในทุกๆปี ผู้บริโภคกว่า 40 ล้านครัวเรือนจากมากกว่า 150 ประเทศและภูมิภาคทั่วโลก เลือกใช้ผลิตภัณฑ์ของอิเลคโทรลักซ์ และ 50% ของโรงแรม 5 ดาวทั่วโลก เลือกใช้อุปกรณ์ชุดครัวสำหรับมืออาชีพของอิเลคโทรลักซ์ จากการออกแบบที่คิดคำนึงถึงผู้บริโภค อิเลคโทรลักซ์จึงเป็นแบรนด์ชั้นนำระดับโลกในปัจจุบัน ท่ามกลางแบรนด์ระดับโลกอื่นๆอีกมากมาย

กลุ่มผลิตภัณฑ์ของอิเลคโทรลักซ์มีตั้งแต่ตู้เย็น เครื่องซักผ้า เครื่องปรับอากาศ เครื่องดูดควัน เครื่องใช้ไฟฟ้าในครัว เครื่องจัดเชื้อโรด เครื่องทำน้ำอุ่น เครื่องดูดฝุ่น ไปจนถึงเครื่องใช้ไฟฟ้าขนาดเล็กและเครื่องใช้ไฟฟ้าเชิงพาณิชย์อื่นๆ อิเลคโทรลักซ์ให้คำมั่นที่จะสร้างสรรค์ผลิตภัณฑ์ที่มีนวัตกรรม และได้จัดตั้งศูนย์กลางสำหรับพัฒนาผลิตภัณฑ์ระดับโลกใน 6 ประเทศ เพื่อทำการค้นคว้าวิจัยและพัฒนาในทุกๆด้าน ทั้งในเรื่องการออกแบบภายนอก ไปจนถึงฟังก์ชันการทำงานของเครื่อง ความเข้าใจในพฤติกรรมของผู้บริโภคช่วยให้เราออกแบบผลิตภัณฑ์ได้ตรงต่อความต้องการของผู้บริโภคอย่างแท้จริง

สารบัญ

1. รายละเอียดของเครื่อง	3
2. ข้อเสนอแนะเพื่อความปลอดภัย	3
3. รายการอุปกรณ์ประกอบเครื่อง	3
4. ข้อมูลจำเพาะทางเทคนิค	4
5. แผนผังวงจรไฟฟ้า	4
6. ข้อเสนอแนะการติดตั้ง	5
7. ข้อเสนอแนะการใช้งาน	6
8. การบำรุงรักษาเครื่อง	7
9. สิ่งผิดปกติและการแก้ปัญหาเบื้องต้น	8
10. รายละเอียดชิ้นส่วนและภาพประกอบ	9
11. ศูนย์บริการลูกค้า	10

รายละเอียดของเครื่อง

ช่วยลดความเครียดด้วย power boost: เปิดฟังก์ขึ้นนี้เมื่อผัดอาหาร เพื่อช่วยลดความในทันทีอย่างมีประสิทธิภาพช่วยให้บรรยากาศในห้องครัวสะอาดและสดชื่นภายในเวลาไม่กี่นาที

เทคโนโลยีการดูดควันด้านข้าง: เทคโนโลยีการดูดควันรอบทิศทาง ช่วยควบคุมควันให้อยู่ภายในพื้นที่จำกัด พร้อมช่องดูดอากาศทั้ง 2 ข้างสามารถจัดควันได้ 360 องศา และระบบแยกควันหลากหลายระดับเพื่ออากาศสะอาดสดชื่น

การออกแบบน้ำหนักขนาดใหญ่นี้: ไม่จำเป็นต้องทำความสะอาดบ่อยครั้ง จึงประหยัดพลังงานและเวลา ง่ายต่อการบำรุงรักษาเครื่องแผ่นกระจกด้านหน้าที่สามารถถอดออกได้: ช่วยให้ทำความสะอาดเครื่องได้อย่างทั่วถึง ใช้งานได้อย่างสะดวกสบาย ช่อมแซมและบำรุงรักษาเครื่องได้อย่างง่ายดาย

ระบบหน่วยเวลาหลังการปิดเครื่อง: พัฒลมจะทำงานต่อประมาณ 5 นาที และจะปิดโดยอัตโนมัติหลังจากดูดควันเสร็จ เพื่อจัดควันทิ้งยังเหลือค้างอยู่

ข้อเสนอแนะเพื่อความปลอดภัย

- ต่อเครื่องเข้ากับแหล่งจ่ายไฟที่ระบุให้ใช้กับเครื่องดูดควันเท่านั้น หากใช้ปลั๊กที่มี 3 ขา จะต้องต่อสายดิน
- ถ้าต้องใช้อุปกรณ์ดูดควันร่วมกับเตาประกอบอาหารที่ใช้แก๊ส LPG หรือเชื้อเพลิงอื่นๆ จะต้องมีระบบหมุนเวียนอากาศในห้องที่ดี (ไม่ติดตั้งเครื่องในบริเวณที่มีกระแสลมแรง เพื่อไม่ให้งผลต่อประสิทธิภาพการดูดควัน)
- ไม่ควรเปิดโคมเตาประกอบอาหารทิ้งไว้โดยไม่ตั้งภาชนะ
- ควรระมัดระวังไม่ให้น้ำไหลเข้ามาในมอเตอร์ สวิตช์ หรือชิ้นส่วนอิเล็กทรอนิกส์อื่นๆ
- ห้ามตัดแรงขั้วขั้วเฉพาะของชิ้นส่วนอิเล็กทรอนิกส์ ไม่ควรพยายามเปลี่ยนหรือเพิ่มสายไฟภายในเครื่อง
- ในกรณีที่เครื่องทำงานผิดปกติ โปรดตรวจสอบเบื้องต้นจาก “สิ่งผิดปกติและการแก้ปัญหาเบื้องต้น” ก่อนติดต่อศูนย์บริการว่าท่านสามารถแก้ไขปัญหาด้วยตนเองได้หรือไม่ ถ้าตรวจสอบแล้วยังไม่สามารถแก้ปัญหาได้ โปรดถอดปลั๊กออกจากเต้าจ่ายไฟ แล้วติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์
- หากหลุดลวดไฟชำรุด ให้เปลี่ยนหลอดไฟอันใหม่โดยใช้หลอดไฟชนิดเดียวกัน
- เครื่องนี้ออกแบบมาสำหรับใช้งานในบ้านเท่านั้น ห้ามใช้เครื่องในสภาพแวดล้อมอื่นๆ
- หากมีน้ำมันในถาดรองน้ำมันมากกว่า 2/3 ให้เทน้ำมันออกจากถาดรองน้ำมันทันที เพื่อป้องกันไม่ให้มันล้นออกมาจากถาด
- ทำความสะอาดแผ่นรองน้ำมันในขณะเครื่องอยู่ในโหมดล็อคหน้าจอ และยกเลิกล็อคหน้าจอเมื่อใส่แผ่นรองน้ำมันกลับเข้าที่แล้ว จึงสามารถใช้งานปุ่มต่างๆของเครื่องได้ตามปกติ เพื่อป้องกันไม่ให้มันสัมผัสกับปุ่มควบคุมการทำงานของเครื่องโดยไม่ได้ตั้งใจในระหว่างทำความสะอาด ซึ่งส่งผลให้เครื่องหรือที่กรองน้ำมันเสียหาย
- ไม่ควรให้บุคคลที่ไม่มีความชำนาญเป็นผู้ถอดชิ้นส่วนต่างๆของเครื่อง ในกรณีที่ต้องการซ่อมแซมหรือบำรุงรักษาเครื่อง เพื่อป้องกันไม่ให้เกิดความเสียหายรุนแรงตามมา
- ห้ามใส่ทำความสะอาดเครื่องตามข้อแนะนำในคู่มือ อาจทำให้เกิดความเสี่ยงต่อการบาดเจ็บได้
- ต้องแน่ใจว่าผนังที่ติดตั้งเครื่อง แข็งแรงพอที่จะรับน้ำหนักของเครื่องดูดควันได้ และผนังต้องไม่ติดไฟ

รายการอุปกรณ์ประกอบเครื่อง

เมื่อแกะบรรจุภัณฑ์ออกแล้ว โปรดตรวจเช็คผลิตภัณฑ์และอุปกรณ์ที่จะขึ้นตามรายการ หากพบว่าชิ้นส่วนไม่ครบหรือชำรุด:

1. โปรดติดต่อบริษัทที่จำหน่ายเครื่อง หากเป็นความรับผิดชอบของผู้จำหน่าย
2. โปรดติดต่อบริษัทที่จำหน่ายเครื่องหรือศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์ หากเป็นความรับผิดชอบของลูกค้า
3. โปรดดูภาพประกอบของแต่ละรายการที่หน้า 9

รุ่น	รายการ	ปริมาณ
1	ตัวเครื่อง	1
2	คู่มือการใช้งาน	1
3	ท่อระบายอากาศ เส้นผ่านศูนย์กลาง 195X2000	1
4	ตัวแปลงท่อ เส้นผ่านศูนย์กลาง 195 ext 150/160/170	1
5	ถาดรองน้ำมัน	1
6	ตัวยึดเครื่องกับผนัง	1
7	ตัวยึดฝาครอบปล่องระบายควัน	2

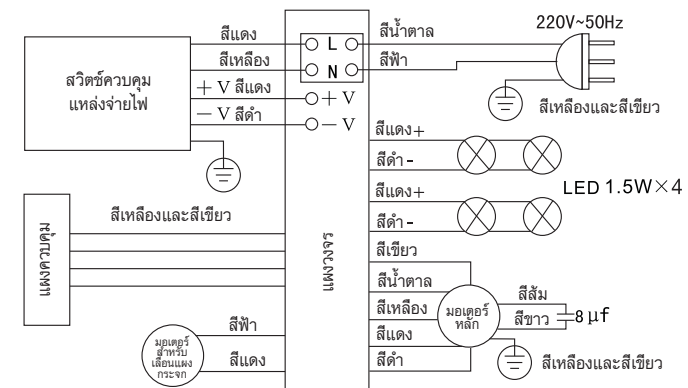
รุ่น	รายการ	ปริมาณ
8	พุท, สกรูสำหรับยึดไม้	6 ชุด
9	สกรูแบบ Self-tapping (ST2.9X10)	2
10	สกรูสำหรับฝาดรอบปล่องระบายควัน	4
11	Safety stopper, สกรู ST5x19, พุก	1 ชุด

Technical specifications

รุ่น	EF5928SA
ขนาดของเครื่อง (มม.)	กว้าง 900 x ลึก 395 x สูง 938-1355
น้ำหนักสุทธิ	28 กก.
ระบบไฟ	ไฟฟ้ากระแสสลับ 220-240 โวลท์ / 50 เฮิรซ์
กำลังไฟรวม	324 วัตต์
กำลังไฟมอเตอร์	288 วัตต์
กำลังไฟหลอดไฟ	1.5 วัตต์ x 2
light craft	1.5 วัตต์ x 2
มอเตอร์สำหรับเลื่อนแผงกระจก	30 วัตต์

ผลิตภัณฑ์นี้ตรงตามมาตรฐาน: IEC 60335-1, IEC 60335-2-31:

แผนผังวงจรไฟฟ้า



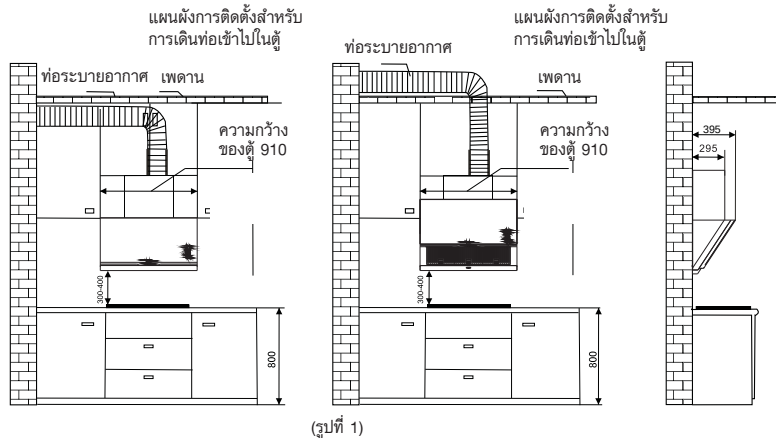
ข้อแนะนำการติดตั้ง

(A) สิ่งที่สำคัญสำหรับการติดตั้ง

1. ผนังที่ติดตั้งเครื่องต้องแข็งแรงพอที่จะรับน้ำหนักของเครื่องดูดควันได้
2. เครื่องต้องไม่สัมผัสสายไฟที่อยู่ภายนอกหรือภายในผนัง เพื่อป้องกันไฟฟ้าช็อต
3. ห้ามติดตั้งเครื่องดูดควันไว้ในบริเวณที่มีกระแสลมแรง เพราะจะลดประสิทธิภาพในการดูดควัน
4. ความยาวของท่อระบายอากาศจากตัวเครื่องไปจนถึงปลายทางออกไม่ควรยาวเกิน 1.5 เมตร ท่อระบายอากาศจะต้องไม่ยาวหรือโค้งจนเกินไป (โดยทั่วไป 1 โค้ง) ซึ่งจะส่งผลต่อประสิทธิภาพการดูดควัน
5. หากต้องเดินท่อเข้าไปในตู้ หรือแขวนเพดานเอาไว้ โปรดดูขนาดที่ใช้สำหรับติดตั้งได้จากรูปที่ 1

(B) การติดตั้งเครื่องดูดควัน

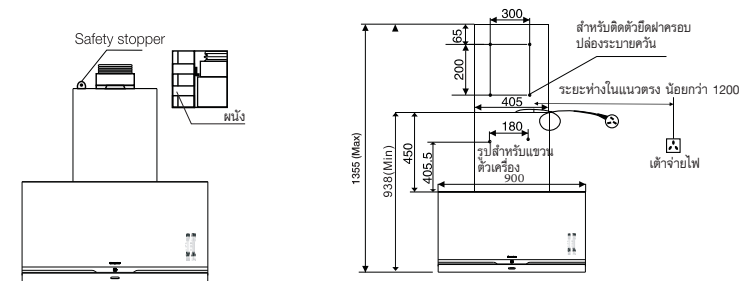
1. เว้นระยะห่างเหนือเตาประกอบอาหารและส่วนที่ต่ำสุดของเครื่องดูดควันประมาณ 300-400 มม. ระยะห่างขั้นต่ำต้องไม่น้อยกว่า 300 มม. ในกรณีที่มีข้อแนะนำสำหรับการติดตั้งเตาแก๊สระบุว่าต้องการระยะห่างมากกว่านี้ ให้ปฏิบัติตามข้อแนะนำ
2. จากแผนผังการติดตั้ง (ภาพ 2) เจาะรู 2 รูลงบนผนัง โดยมีขนาดเส้นผ่านศูนย์กลาง 8 มม. ให้ห่างกัน 180 มม. ใส่ทุกพลาสติก 2 ตัวลงไป ใช้สกรูสำหรับยึดไม้ 2 ตัว ติดตัวยึดเครื่องกับผนังให้แน่น



(รูปที่ 1)

3. หากจำเป็นต้องติดฝาครอบปล่องระบายควันส่วนบน ให้เจาะรู 4 รูลงบนผนัง โดยมีขนาดเส้นผ่านศูนย์กลาง 8 มม. (ภาพ 2) แล้วใส่ทุกพลาสติก 4 ตัวลงไป ใช้สกรูสำหรับยึดไม้ 4 ตัว ติดตัวยึดฝาครอบปล่องระบายควันเข้ากับผนังให้แน่น
4. ติด exhaust outlet seat ไว้บนตัวเครื่อง ใส่ปลายท่อระบายอากาศเข้าไปในช่องให้อยู่ใต้วงแหวน แล้วใช้สกรูแบบ Self-tapping (ST2.9X10) 2 ตัว ยึดท่อเอาไว้กับวงแหวนให้แน่น
5. แขนงตัวเครื่องดูดควันเข้ากับตัวยึดเครื่องกับผนัง ตรวจสอบว่าใส่ตัวเครื่องเข้ากับที่แน่นดีแล้ว ได้ระดับเดียวกัน และไม่เอียง
6. เมื่อใส่ตัวเครื่องเข้าที่แล้ว ดูตำแหน่งที่ต้องเจาะรูตามแผนผังการติดตั้ง (ภาพ 2) ใช้สว่านเจาะรู ใส่ทุก แล้วใช้สกรู ST5x19 ยึด safety stopper เอาไว้ เพื่อป้องกันไม่ให้ตัวเครื่องเลื่อนหลุดออกจากตะขอเมื่อมีแรงจากภายนอก
7. ใส่ปลายท่อระบายอากาศอีกข้างที่ช่องบนผนังที่ออกสู่ภายนอกอาคาร แล้วตรวจสอบว่าท่อไม่เสียดสีรูทงหรือขอบ และสามารถโค้งงอได้ จึงขีลรอยต่อต่างๆ ให้แน่น และตรวจสอบว่าฝาเปิดปิดช่องระบายอากาศ (damper) สามารถเลื่อนไปข้างหลังได้สะดวก
8. ถอดฝาครอบปล่องระบายควันส่วนบนออกจากฝาครอบส่วนล่าง แล้วใช้สกรูพิเศษ 4 ตัว (ในชุดอุปกรณ์) ยึดฝาครอบส่วนบนไว้กับตัวยึดฝาครอบปล่องระบายควัน
9. ใส่ถาดรองน้ำมันในแนวนอน ไว้ใต้ที่กรองน้ำมัน แล้วดันให้เข้าที่
10. เสียบปลั๊กเครื่องเข้ากับเต้าจ่ายไฟที่ติดตั้งสายดินอย่างถูกต้องเท่านั้น แล้วทดสอบใช้งานเครื่องว่าสามารถใช้ฟังก์ชันต่างๆ ได้ ตามปกติ

หมายเหตุ: ขนาดเส้นผ่านศูนย์กลางของช่องบนผนังต้องมีขนาดเท่ากับท่อระบายอากาศ และต้องไม่เล็กจนเกินไป ไม่เช่นนั้นจะทำให้หมุนเวียนควันได้ไม่ดี เกิดเสียงดังขณะใช้งาน และลดปริมาณลม เป็นต้น



(C) ตรวจสอบการติดตั้ง

ก่อนใช้งานเครื่อง ควรตรวจสอบเช็คการติดตั้งเครื่องเข้าที่เรียบร้อยแล้ว

(D) การต่อระบบไฟฟ้าเข้าเครื่อง

หลังจากตรวจสอบว่าติดตั้งเครื่องเรียบร้อยแล้ว ให้เสียบปลั๊กเข้ากับเต้าจ่ายไฟที่ติดตั้งสายดินอย่างถูกต้อง เครื่องรุ่นนี้ใช้ระบบไฟฟ้ากระแสสลับ 220-240 โวลต์/50 เฮิรตซ์

ข้อแนะนำการใช้งาน

โหมดสแตนด์บาย:

เมื่อเปิดระบบจ่ายไฟเข้าเครื่องเป็นครั้งแรก หรือเปิดระบบจ่ายไฟอีกครั้งหลังจากเกิดกระแสไฟฟ้าขัดข้อง ไฟสัญญาณของปุ่มต่างๆ บนแผงควบคุมการทำงานจะติดที่ละดวงจากด้านบนลงมาด้านล่าง หลังจากนั้น เครื่องจะเข้าสู่โหมดสแตนด์บาย

การควบคุมระดับความเร็วพัดลม:

เมื่อกดปุ่ม “” เพื่อเปิดพัดลมครั้งแรก ระดับความเร็วพัดลมจะอยู่ที่ระดับ “2” สามารถเลือกกระดัดความเร็วพัดลมที่ต้องการได้โดยกดปุ่ม “1”, “2” หรือ “3” กดปุ่ม “” อีกครั้งเมื่อต้องการปิดพัดลม และเมื่อเปิดพัดลมอีกครั้ง พัดลมจะทำงานตามระดับความเร็วที่ใช้ก่อนหน้านี้โดยอัตโนมัติ แต่หากกดปุ่ม “1”, “2” หรือ “3” ในระหว่างที่ปิดพัดลม พัดลมจะทำงานตามระดับความเร็วที่กดเอาไว้

Boost:

เมื่อกดปุ่ม “” ในขณะที่พัดลมกำลังทำงาน พัดลมจะทำงานที่ระดับความเร็ว Boost “” 1 นาที หลังจากนั้น ระดับความเร็วพัดลมจะเปลี่ยนเป็นระดับ “3” โดยอัตโนมัติหากในระหว่างที่พัดลมกำลังทำงานในระดับความเร็ว “” และมีการกดปุ่ม “1”, “2” หรือ “3” พัดลมจะเปลี่ยนระดับความเร็วทันทีตามปุ่มที่กด และทำงานตามปกติ และเมื่อกดปุ่ม “” จะส่งผลให้ฟังก์ชัน “” หยุดทำงาน และพัดลมจะหยุดทำงานเช่นกัน

การหน่วงเวลาหลังการปิดเครื่อง:

เมื่อกดปุ่ม “” ในขณะที่พัดลมกำลังทำงาน พัดลมจะทำงานต่อประมาณ 5 นาที และจะปิดโดยอัตโนมัติ เมื่อต้องการยกเลิกฟังก์ชันให้กดปุ่ม “” อีกครั้ง การกดปุ่ม “”, “1”, “2” หรือ “3” จะไม่ส่งผลต่อฟังก์ชันหน่วงเวลาการปิดเครื่องฟังก์ชันหน่วงเวลาการปิดเครื่องจะควบคุมการทำงานของพัดลมเท่านั้น ไม่ได้ควบคุมหลอดไฟ ดังนั้น หากเปิดใช้งานพัดลมและหลอดไฟ พร้อมฟังก์ชันหน่วงเวลาการปิดเครื่อง เครื่องจะปิดพัดลมโดยอัตโนมัติหลังจาก 5 นาที แต่หลอดไฟยังคงติดสว่างอยู่

การควบคุมหลอดไฟ:

เมื่อกดปุ่ม “” เพื่อเปิดหลอดไฟครั้งแรก ระดับความสว่างจะอยู่ที่ระดับ “2” สามารถเลือกระดับความสว่างที่ต้องการได้โดยกดปุ่ม “1”, “2” หรือ “3” กดปุ่ม “” อีกครั้งเมื่อต้องการปิดหลอดไฟ และเมื่อเปิดหลอดไฟอีกครั้ง หลอดไฟจะทำงานตามระดับความสว่างที่ใช้ก่อนหน้านี้โดยอัตโนมัติ แต่หากกดปุ่ม “1”, “2” หรือ “3” ในระหว่างที่ปิดหลอดไฟ หลอดไฟจะทำงานตามระดับความสว่างที่กดเอาไว้

การเลื่อนแผ่นกระจาด้านหน้า:

เมื่อกดปุ่ม “” ในขณะที่แผ่นปิดอยู่ แผ่นจะเลื่อนขึ้นและเปิดจนสุด และเมื่อกดปุ่ม “” อีกครั้ง แผ่นจะเลื่อนลงจนปิดสนิท แต่หากกดปุ่ม “” อีกครั้งในระหว่างที่แผ่นกำลังเลื่อนขึ้นหรือลง จะทำให้แผ่นเปลี่ยนทิศทางการเลื่อนทันที เมื่อเปิดพัดลม แผ่นจะเลื่อนขึ้นและเปิดจนสุดโดยอัตโนมัติ และเมื่อปิดพัดลม แผ่นจะเลื่อนลงจนปิดสนิทโดยอัตโนมัติเมื่อกดปุ่ม “” ในขณะที่พัดลมกำลังทำงาน แผ่นจะเลื่อนลงจนปิดสนิท พัดลมจะหยุดทำงานโดยอัตโนมัติ

☑ การลืมหินน้ำจืด

เมื่อกดปุ่ม “☑” ค้างไว้ 3 วินาทีในโหมดใดๆก็ตาม เครื่องจะเข้าสู่โหมดลืมหินน้ำจืด และเมื่อต้องการยกเลิกฟังก์ชัน ให้กดปุ่ม “☑” ค้างไว้อีก 3 วินาที หากเปิดใช้ฟังก์ชันนี้ในขณะที่พัดลมกำลังทำงาน พัดลมจะหยุดทันที แผงจะเลื่อนลงจนปิดสนิท ฟังก์ชันนี้ไม่ได้ควบคุมการทำงานของหลอดไฟ และ ไฟด้านหลังเครื่อง หลอดไฟยังติดตามปกติ หากเปิดใช้ฟังก์ชันนี้ในขณะที่พัดลมไม่ได้ทำงาน และแผงกำลังเปิดจนสุด แผงจะยังเปิดอยู่เหมือนเดิม จึงสามารถทำความสะอาดที่กรองน้ำมันได้ในระหว่างนี้หากกดปุ่มอื่นนอกเหนือจาก “☑” จะไม่ส่งผลใดๆ แต่ไฟสัญญาณลืมหินน้ำจืดจะกระพริบ 5 ครั้ง แสดงว่าเปิดใช้โหมดลืมหินน้ำจืดเอาไว้

☁ ไฟด้านหลังเครื่อง

เมื่อเปิดระบบจ่ายไฟเข้าเครื่องเป็นครั้งแรก หรือเปิดระบบจ่ายไฟอีกครั้งหลังจากเกิดการแล่นไฟฟ้าขัดข้อง จะต้องกดปุ่มเพื่อเปิดพัดลมหรือหลอดไฟ แต่ไฟด้านหลังเครื่องจะติดโดยอัตโนมัติ และจะดับเมื่อกดปุ่ม “☁” ในระหว่างนี้ เมื่อปิดทั้งพัดลมและหลอดไฟในขณะที่ไฟด้านหลังเครื่องติด ส่งผลให้ไฟด้านหลังเครื่องดับตามฟังก์ชันล่าสุดไปด้วยและสถานะการทำงานของไฟด้านหลังเครื่องจะถูกบันทึกเอาไว้ และเมื่อใช้ฟังก์ชันใดๆที่เปิดพัดลมและหลอดไฟ สถานะการทำงานของไฟด้านหลังเครื่องจะเป็นไปตามที่ได้บันทึกเอาไว้ เมื่อกดปุ่ม “☁” ในระหว่างที่ไฟด้านหลังเครื่องดับ ไฟด้านหลังเครื่องจะติดอีกครั้ง

☼ ไฟสัญญาณเตือนเมื่อถึงเวลาทำความสะอาด:

เมื่อใช้งานเครื่องครบ 50 ชั่วโมง ไฟสัญญาณเตือนเมื่อถึงเวลาทำความสะอาด “☼” ที่แผงควบคุมการทำงานจะติดสว่างในขณะที่เครื่องกำลังทำงาน แสดงว่าถึงเวลาต้องทำความสะอาดเพราะมีน้ำมันและสิ่งสกปรกอยู่ในที่กรองน้ำมันและถาดรองน้ำมันปริมาณมาก โปรดปฏิบัติตามขั้นตอน “การทำความสะอาดประจำวัน” เพื่อทำความสะอาดที่กรองน้ำมันและถาดรองน้ำมันหลังจากทำความสะอาด ให้กดปุ่ม “☼” อีกครั้ง ไฟสัญญาณ “☼” จะดับ และรีเซ็ตระดับน้ำมันสำหรับการทำความสะอาดครั้งต่อไป

โหมดทดสอบ:

หลังจากเปิดเครื่องภายใน 1 นาที ให้รีบกดปุ่ม “☼” ค้างไว้ 3 วินาที ไฟสัญญาณของปุ่มต่างๆบนแผงควบคุมการทำงานจะกระพริบ 10 วินาที ในขณะที่กำลังกระพริบ ให้กดปุ่ม “☼” อีกครั้งค้างไว้ 3 วินาที เครื่องจะเข้าสู่โหมด “ทดสอบ” เมื่อเครื่องอยู่ในโหมดนี้ ไฟสัญญาณเตือนเมื่อถึงเวลาทำความสะอาด “☼” จะกระพริบ และพัดลมจะทำงานในระดับความเร็ว “Boost” เพื่อทดสอบประสิทธิภาพของความเร็วพัดลม และระดับเสียง เป็นต้น ในโหมดทดสอบ พัดลมจะทำงานในระดับความเร็ว “Boost” เครื่องจะทำงานต่อเนื่อง และไม่หยุดเมื่อครบ 1 นาที เมื่อต้องการออกจากโหมด “ทดสอบ” ให้กด “☼” ค้างไว้ 3 วินาที ไฟสัญญาณของปุ่มต่างๆบนแผงควบคุมการทำงานจะกระพริบ 10 วินาที ในขณะที่กำลังกระพริบ ให้กดปุ่ม “☼” อีกครั้งค้างไว้ 3 วินาที และยังสามารถถอดปลั๊กออกจากเต้าจ่ายไฟ และรอนจนกระทั่งเครื่องหยุดทำงาน จึงเสียบปลั๊กอีกครั้ง โหมด “ทดสอบ” ใช้สำหรับการทดสอบในห้องทดลองเท่านั้น ห้ามเข้าโหมดนี้ด้วยตัวเอง เพื่อป้องกันไม่ให้เครื่องเสียหาย

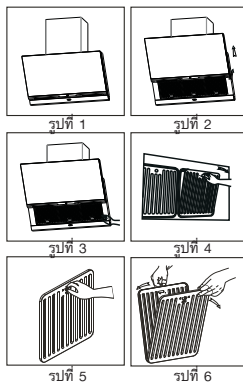
การบำรุงรักษาเครื่อง

- เครื่องจะทำงานได้อย่างมีประสิทธิภาพเมื่อได้รับการบำรุงรักษาเป็นอย่างดี จึงควรดูแลรักษาเครื่องให้อยู่ในสภาพดี
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าถอดปลั๊กออกจากเต้าจ่ายไฟก่อนบำรุงรักษาเครื่อง
- โปรดสวมใส่ถุงมือในระหว่างบำรุงรักษาเครื่อง เพราะอาจมีชิ้นส่วนภายในเครื่องที่แหลมคม
- ทำความสะอาดแผ่นกรองน้ำมันและพื้นผิวที่เบื่อน้ำมันเป็นประจำ ห้ามใช้ฟองน้ำยาบ น้ำยาทำความสะอาดที่มีส่วนผสมของทราย ไซดา กรด คลอรีน เป็นต้น ห้ามใช้อุปกรณ์ (เช่น แผ่น Scott Brite, กระดาษทราย, แผ่นขัดโลหะ) ที่จะทำให้พื้นผิวเสียหายได้ง่าย ห้ามใช้น้ำยาทำความสะอาดชนิดเข้มข้น เช่น น้ำยาล้างห้องน้ำ
- ทำความสะอาดที่กรองน้ำมันทุก 3 เดือน เพื่อประสิทธิภาพการขจัดน้ำมันที่ดี
- บำรุงรักษาเครื่องอย่างละเอียดทุก 6 เดือน ทำความสะอาดคราบน้ำมันตามชิ้นส่วนต่างๆ เพื่อให้เครื่องทำงานได้อย่างเต็มประสิทธิภาพ
- ห้ามทำความสะอาดด้วยน้ำหรือน้ำยาทำความสะอาดที่ติดไฟ
- การถอดและทำความสะอาดระบบพัดลมต้องทำโดยผู้เชี่ยวชาญของบริษัทผู้ผลิตหรือเจ้าหน้าที่จากศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เท่านั้น

การทำความสะอาดประจำวัน:

การทำความสะอาดที่กรองน้ำมัน

- กดปุ่มเพื่อเลื่อนแผงกระจกขึ้นด้านบน (ตามรูปที่ 2)
- กดปุ่มลืมหินน้ำจืดค้างไว้ 3 วินาที เครื่องจะเข้าสู่โหมดลืมหินน้ำจืด
- ถอดชิ้นส่วนของแผ่นกรองน้ำมันออก แล้วแยกแผ่นกรองส่วนในกับส่วนนอกออกจากกัน แขนงน้ำอุ่นผสมน้ำยาทำความสะอาดชนิดกลาง หลังจากนั้น ใช้แปรงขนนุ่มขัดที่กรองให้สะอาด แนะนำให้ทำความสะอาดที่กรองทุกสัปดาห์
- รอนจนที่กรองแห้งสนิทหรือเช็ดให้แห้ง จึงเสียบกลับเข้าที่ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าใส่ที่กรองกลับเข้าที่เรียบร้อยแล้ว เพื่อป้องกันไม่ให้น้ำมันแผ่นกระจกด้านหน้าในขณะที่แผ่นกระจกเลื่อนขึ้นหรือลง
- กดปุ่มลืมหินน้ำจืดค้างไว้ 3 วินาที เพื่อออกจากโหมดลืมหินน้ำจืด เครื่องดูคว้นพร้อมใช้งานตามข้อแนะนำการใช้งานแล้ว



การทำความสะอาดถาดรองน้ำมัน

- จับปลายถาดรองน้ำมันทั้ง 2 ข้าง แล้วดันออกมาข้างหน้าเพื่อถอดถาดออก ระวังน้ำมันกระเด็นออกมานอกถาด
- เทน้ำมันทิ้ง
- ใส่ถาดรองน้ำมันลงในอ่างล้างจาน บินน้ำยาทำความสะอาดชนิดกลางลงไปบนถาด แล้วใช้ผ้าหรือแปรงขนนุ่มขัดคราบน้ำมันออก แล้วใช้น้ำอุ่นล้างถาดรองน้ำมันให้สะอาด
- รอนจนที่กรองแห้งสนิทหรือเช็ดให้แห้ง จึงเสียบกลับเข้าที่ จับปลายถาดรองน้ำมันทั้ง 2 ข้าง ใส่ให้ตรงกับข้อต่อด้านล่างทั้ง 2 จุด ตรวจสอบให้แน่ใจว่าใส่ที่กรองกลับเข้าที่เรียบร้อยแล้ว
- โปรดล้างถาดรองน้ำมันเป็นประจำ เพื่อไม่ให้มีคราบน้ำมันตกค้างอยู่ในถาดเป็นเวลานาน ส่งผลให้เกิดกลิ่นไม่พึงประสงค์หรือคราบน้ำมันแห้งและแข็ง

สิ่งผิดปกติและการแก้ปัญหาเบื้องต้น

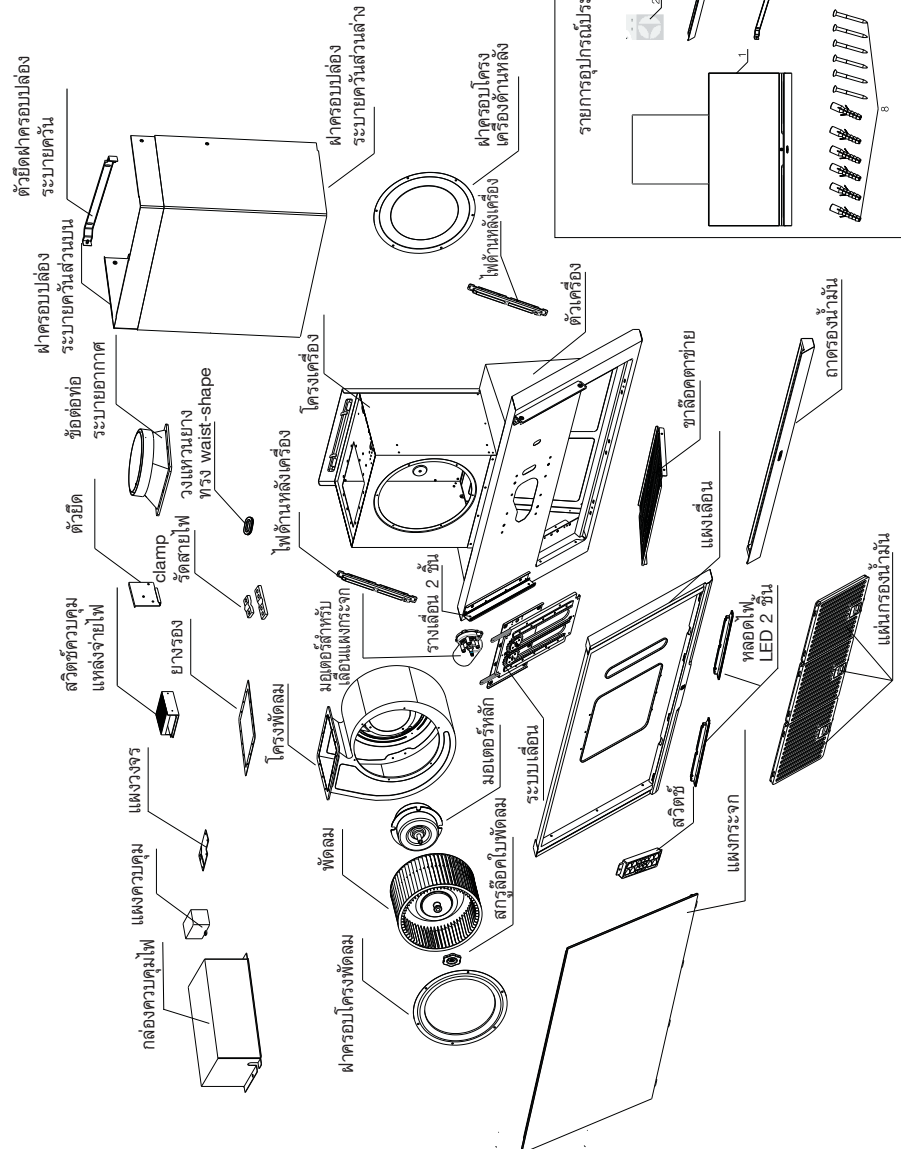
ตรวจสอบให้แน่ใจว่าถอดปลั๊กออกจากเต้าจ่ายไฟก่อนทำการแก้ปัญหาเบื้องต้น

สิ่งผิดปกติ	สาเหตุ	วิธีแก้ปัญหา
หลอดไฟและมอเตอร์ไม่ทำงาน	เสียบปลั๊กไม่เรียบร้อย	เสียบปลั๊กให้เรียบร้อย
	ไม่มีกระแสไฟฟ้าที่เต้าจ่ายไฟ	ติดต่อช่างไฟฟ้าเพื่อซ่อมแซม
มอเตอร์ทำงาน แต่หลอดไฟไม่ทำงาน	หลอดไฟขาด	เปลี่ยนหลอดไฟ (ติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เป็นผู้เปลี่ยนหลอดใหม่)
มอเตอร์ทำงาน แต่ไฟด้านหลังเครื่องไม่ทำงาน	หลอดไฟด้านหลังเครื่องขาด	เปลี่ยนหลอดไฟด้านหลังเครื่อง (ติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เป็นผู้เปลี่ยนหลอดใหม่)
หลอดไฟทำงาน แต่มอเตอร์หลักไม่ทำงาน	หม้อสัมผัสของ capacitor ไม่ได้ หรือชำรุด	ติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เป็นผู้เปลี่ยนให้ใหม่
	มอเตอร์ชำรุด	ติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เป็นผู้เปลี่ยนให้ใหม่
เกิดเสียงผิดปกติในระหว่างที่พัดลมทำงาน	ใบพัดลมหลวม ชิ้นส่วนยึดพัดลมไม่แน่น	ขันสกรูยึดพัดลมให้แน่น
ฟังก์ชันใดฟังก์ชันหนึ่งไม่ทำงาน แต่ฟังก์ชันอื่นทำงานได้ตามปกติ	สวิตช์ควบคุมการทำงานหัก	เปลี่ยนสวิตช์ควบคุมการทำงาน (ติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เป็นผู้เปลี่ยนให้ใหม่)
ผลการขจัดครันไม่เป็นที่น่าพอใจ	ติดตั้งตัวเครื่องสูงเกินไป	ลดระดับความสูงของเครื่องดูคว้น
	ฝาเปิดปิดช่องระบายอากาศ (damper) ไม่สามารถเปิดจนสุด	ฝาเปิดปิดช่องระบายอากาศ (damper) ให้หมุนได้สะดวก
	มีลมหมุนเวียนรอบๆตัวเครื่องมากเกินไป	ปิดประตูและหน้าต่างเพื่อลดกระแสลม
	มีน้ำมันสะสมมากเกินไป	เทน้ำมันทิ้ง
	ไม่ได้ใช้ระดับความเร็วพัดลมสูงสุด	ใช้ระดับความเร็วพัดลมสูงสุด
แผงกระจกไม่เลื่อน	เสียบปลั๊กไม่เรียบร้อย	เสียบปลั๊กให้เรียบร้อย
	รางเลื่อนเสีย	ติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เป็นผู้เปลี่ยนให้ใหม่
	แผงควบคุมการทำงานของมอเตอร์เสีย	ติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เป็นผู้เปลี่ยนให้ใหม่
	มอเตอร์สำหรับเลื่อนแผงกระจกเสีย	ติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เป็นผู้เปลี่ยนให้ใหม่
แผงกระจกไม่เลื่อน แผงกระจกเลื่อนช้าหรือติดในขณะเลื่อนขึ้นหรือลง	แผงวงจรหรือสวิตช์ควบคุมแหล่งจ่ายไฟชำรุด	ติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เป็นผู้เปลี่ยนให้ใหม่
	เกิดสิ่งผิดปกติกับฟังก์ชันการทำงาน	ติดต่อศูนย์บริการอิเล็กทรอนิกส์เป็นผู้เปลี่ยนให้ใหม่

⚠ คำเตือน:

1. ถอดปลั๊กออกจากเต้าจ่ายไฟในขณะที่ต่อหรือเปลี่ยนชิ้นส่วน
2. หากสายไฟเกิดชำรุดเสียหาย ควรเปลี่ยนสายไฟใหม่โดยผู้ผลิต ตัวแทน หรือช่างไฟฟ้าที่มีความชำนาญ
3. ห้ามนำเปลวไฟเข้าใกล้ตัวเครื่อง เพื่อป้องกันอันตรายที่อาจเกิดขึ้นได้
4. ในขณะถอดที่กรองน้ำมันออกทำความสะอาด ห้ามยื่นศีรษะเข้าไปในช่องของเครื่องดูคว้น

รายละเอียดชิ้นส่วนและภาพประกอบ



ศูนย์บริการลูกค้า

Thailand Call Center Tel : (+66 2) 725 9000 Electrolux Thailand Co.,Ltd. Electrolux Building 14th Floor 1910 New Petchburi Road, Bangkapi,Huay Kwang, Bangkok 10310 Office Tel : (+66 2) 7259100 Office Fax : (+66 2) 7259299 Email : customercarethai@electrolux.com	Malaysia Domestic Toll Free : 1300-88-11-22 Electrolux Home Appliances Sdn. Bhd. Unit T2-7, 7th Floor, Tower 2 , Jaya33 Hyperoffice, No. 3, Jalan Semangat, Seksyen 13, 46100 Petaling Jaya, Selangor Office Tel : (+60 3) 7843 5999 Office Fax : (+60 3) 7955 5511 Email : malaysia.customercare@electrolux.com
Indonesia Tel : (+62 21) 522 7180 PT. Electrolux Indonesia Gedung Plaza Kuningan Menara Utara 2nd Floor, Suite 201, Jl. HR Rasuna Said kav C 11-14, Karet Setiabudi Jakarta Selatan 12940 Office Tel: (+62 21) 522 7099 Office Fax: (+62 21) 522 7097 Email : customercare@electrolux.co.id	Philippines Domestic Toll Free : 1-800-10-845-care 2273 Customer Care Hotline : (+63 2) 845 care 2273 Electrolux Philippines, Inc. 10th Floor. W5th Avenue Building 5th Avenue Corner 32nd Street Bonifacio Global City, Taguig Philippines 1634 Trunkline: +63 2 737- 4756 Website : www.electrolux.com.ph Email : wecare@electrolux.com
Vietnam Domestic Toll Free : 1800-58-88-99 Tel : (+84 8) 3910 5465 Electrolux Vietnam Ltd. Floor 9th, A&B Tower Ho Chi Lai street - Ben Thanh Ward - District 1 Ho Chi Minh City , Vietnam Office Tel : (+84 8) 3910 5465 Office Fax : (+84 8) 3910 5470 Email : vncare@electrolux.com	Singapore CUSTOMER CARE HOTLINE : (+65) 6507 8699 Electrolux S.E.A. Pte Ltd. 11 Lorong 3 Toa Payoh Jackson Square, Block B, #01-13/14/15 Singapore 319579 Office Tel : (+65) 6507 8900 Office Fax : (+65) 6356 5489 Email : customer-care.sin@electrolux.com
Hongkong Tel: (+852) 8203 0298 Dah Chong Hong, Ltd. - Service Centre 8/F., Yee Lim Godown Block C 2-28 Kwai Lok Street, Kwai Chung, N.T. Hong Kong	



ผู้นำนวัตกรรมการออกแบบที่คำนึงถึงผู้บริโภค

คุณยังจำครั้งสุดท้าย เวลาที่คุณเปิดของขวัญชิ้นหนึ่งแล้วต้องบอกว่า “ว้าว คุณรู้ได้อย่างไรว่าฉันอยากได้ของขวัญชิ้นนี้ นี่คือนี่สิ่งที่คุณอยากได้มากที่สุด?” นั่นคือความรู้สึกที่ผู้บริโภคจะได้รับจากผลิตภัณฑ์ทุกชิ้นของอีเลคโตรลักซ์ เราได้ทุ่มเทเวลา ความรู้ และความเข้าใจในพฤติกรรมของผู้บริโภคเพื่อที่จะคิดค้นและสร้างสรรค์ผลิตภัณฑ์ที่สามารถตอบรับกับความต้องการที่แท้จริงของพวกเขาเหล่านั้น

การคำนึงถึงผู้บริโภคก่อให้เกิดการผลิตนวัตกรรมที่ตรงต่อความต้องการของผู้บริโภคอย่างแท้จริง อีเลคโตรลักซ์ไม่ได้ออกแบบผลิตภัณฑ์เพียงแค่เป็นงานออกแบบชิ้นหนึ่งเท่านั้น แต่งานออกแบบทุกชิ้นคือการออกแบบเพื่อผู้บริโภค สำหรับอีเลคโตรลักซ์ งานออกแบบที่คำนึงถึงผู้บริโภคหมายถึงการออกแบบผลิตภัณฑ์ที่ง่ายต่อการใช้งาน ให้ความสนุกสนานขณะใช้เครื่อง และยังให้ผู้บริโภคมีเวลาเหลือและอิสระไปกับความหรูหราในยุคศตวรรษที่ 21 อีเลคโตรลักซ์ได้มอบความสะดวกสบายใจอย่างยิ่งยวดให้กับผู้บริโภค ให้ความมุ่งมั่นที่จะมอบความสะดวกสบายที่ยิ่งกว่าให้กับผู้บริโภคมากยิ่งขึ้น ในทุกๆ ช่วงเวลาของพวกเขา ในทุกๆ วัน และให้กับผู้บริโภคในทั่วทุกมุมโลก

“Thinking of You” คือคำสัญญาจากอีเลคโตรลักซ์ที่เป็นมากกว่าการสร้างสรรค์ผลิตภัณฑ์ที่ตรงใจผู้บริโภคในปัจจุบัน แต่ยังมีหมายความว่าอีเลคโตรลักซ์ให้คำมั่นที่จะสร้างสรรค์ผลิตภัณฑ์ที่เป็นมิตรต่อสิ่งแวดล้อมสำหรับโลกในวันนี้ และในอนาคตสืบต่อไป

อีเลคโตรลักซ์ เพราะเราไม่หยุดคิด เพื่อชีวิตคุณ

Electrolux. Thinking of you.

มีสิ่งดีๆ ที่เราคิดเพื่อคุณอีกมากที่ www.electrolux.com

伊莱克斯 想你所想

伊莱克斯是全球家用电器的领导者，1919年创建于瑞典，已有着近百年家用电器专业研发和制造经验。让消费者从家电产品的使用中得到快乐是伊莱克斯的使命。

每年在全球150多个国家和地区超过4000万家庭选择使用伊莱克斯，目前全球有50%以上的五星级酒店正在使用伊莱克斯提供的专业厨房设备。凭借以消费者体验为中心的领先设计，伊莱克斯现已成为全球家电品牌中的“贵族”。

伊莱克斯旗下的产品覆盖了从冰箱、洗衣机、空调、烟机、灶具、消毒柜、电热水器，吸尘器等各种大小家用电器以及商用电器。伊莱克斯专注于技术创新，分别在6个国家设立了全球研发中心，从外观设计到功能提升对产品进行研发，并通过对消费者广泛深入的了解，精心设计出真正满足客户和专业应用需求的产品。

目 录

1.产品描述	3
2.注意事项	3
3.装箱清单	3
4.技术参数	4
5.电路原理图	4
6.安装说明	5
7.使用说明	6
8.维护保养	7
9.故障及排除	8
10.部件名称图	9
11.客户服务中心.....	10

1. 产品描述

一键智能开启烟机，自动升降面板，是高端厨电技术领域的新突破。

环保而不拘于传统的背光灯设计，光线柔和，从细节中尽显高贵品质。

爆炒瞬吸功能：爆炒时，启动此功能，瞬间大吸力，1分钟创造厨房新“净”界。

侧吸技术：外围导烟技术，锁定油烟；双面进风涡轮，360度全面吸净；多重油烟分离系统，净化由外而内。

超长油杯：无需频繁清理，省时省力，经久耐用。

滑动面板：创新设计，独特与完美的结合。

延时管理：在无人状态下继续吸净5分钟，完成后即自动关闭，轻松清除余烟，无后顾之忧。

2. 安全注意事项

- 1、使用的电源与本器具所要求的一致，三芯电源线必须可靠接地。
- 2、吸油烟机在炉灶消耗煤气或其它燃料时使用，房间必须通风良好（但不宜安装在空气对流太大之处，以免影响其除油排烟效果）。
- 3、禁止炉火直接烘烤吸油烟机。
- 4、严禁电机、开关等电气部件进水。
- 5、请不要改变电气部件的规格，不要自行改动内部线路或嫁接其它线路。
- 6、使用中如出现异常情况，在联系客户服务中心之前，请先参考《故障及排除》，如果仍不能将某一故障排除时，那么请您拔掉油烟机的电源插头，并联系我们的客户服务中心。
- 7、照明灯损坏时，应更换同规格的照明灯。
- 8、本机系家用电器，请在特殊环境中使用。
- 9、油杯内储油达到三分之二时，应及时清理，防止溢出。
- 10、请在锁屏功能下清洁油网，油网安装到位后方可解除锁屏功能操作烟机按键。以防滑动面板误动作而夹坏烟机或油网。
- 11、严禁非专业人员拆修，以免造成严重后果。
- 12、如果不按说明书规定方法清洗，吸油烟机有起火的危险。
- 13、安装吸油烟机的墙壁要有一定的支撑强度，应能承受吸油烟机自身的重量，墙壁必须为不可燃物。
- 14、残障人员或缺乏知识经验的人员不能使用此烟机，除非在被监管或引导下使用。
- 15、被监管的儿童不能玩耍此烟机。
- 16、吸油烟机排出的气体不能排入燃烧气体或其它燃料的废气烟管中。

3. 装箱清单

请按装箱单的内容一一清点，如有缺少或损失：

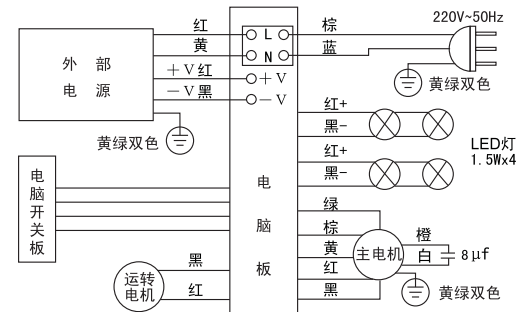
- 1、属本公司或销售商责任的，请向销售商提出处理要求；
- 2、属客户自行责任的，请与销售商或本公司联系；
- 3、详细安装附件请参考第9页。

型 号	名 称	数 量
1	主机	1台
2	说明书	1本
3	出风管 $\Phi 195 \times 2000$	1根
4	出风管接头 $\Phi 195$ 转150/160/170	1只
5	油杯	1只
6	整机挂板	1根
7	装饰罩挂板	2根
8	膨胀管、木螺钉	6副
9	ST2. 9X10自攻螺钉	2颗
10	装饰罩专用螺钉	4颗
11	安全挡块、ST5X19螺钉、膨胀管	1套

4. 技术参数

型号	EFS928SA		
外形尺寸(mm)	宽900×深395×高(最小938 / 最大1355)		
净重	39kg		
电源	220-240V~/50Hz		
额定输入总功率	324W		
电机输入功率	288W	滑动玻璃驱动电机输入功率	30W
照明功率	≤1.5Wx2	背光灯功率	≤1.5Wx2

5. 电路原理图



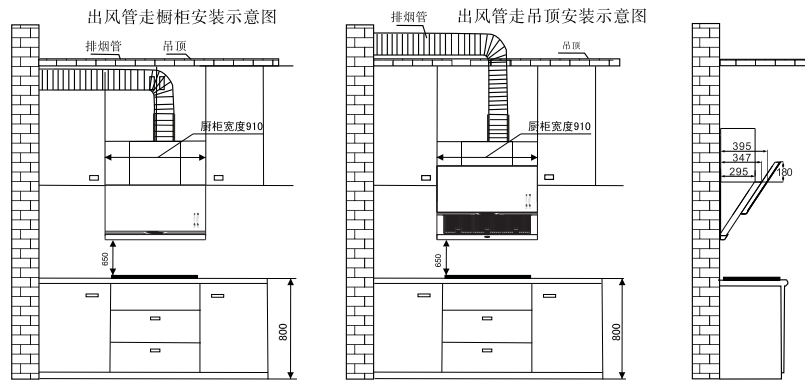
6. 安装说明

(一) 安装要求

1. 安装的墙壁有一定的承受能力，能担负整机的重量。
2. 吸油烟机不应与墙壁内、外的电气线路接触，以免引起触电事故。
3. 整机不应安装在空气对流太大的环境中，以免影响排烟效果。
4. 整机出风口距离上排气孔的距离 ≤ 1.5 米为宜，避免因出风口过长或转弯过多（一般一个）而影响排烟效果。
5. 出风口走橱柜或走吊顶安装尺寸见图一。

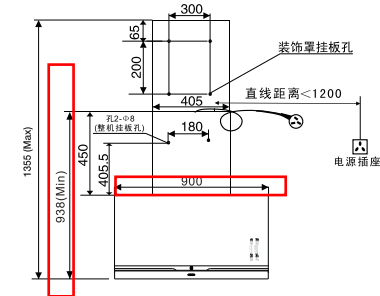
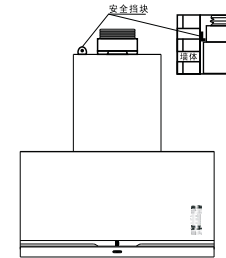
(二) 安装方法

1. 吸油烟机底部距炉灶上锅具支撑面的参考距离为650mm；
2. 如安装图所示，在墙上钻2个塑料膨胀为 $\phi 8$ mm，两孔间距为180mm的孔，埋入2只塑料膨胀管，用2只木螺钉将整机挂板（附件）紧固在墙上。



(图一)

3. 若需要安装内装饰罩，请在整机挂板的正上方合适的位置，水平钻4个 $\phi 8$ mm的孔，分别埋入4只塑料膨胀管，用4只木螺钉将装饰罩挂板固定在墙上。
 4. 将出风座固定在机器上部，将出风管插入到出风座的环槽底部（注意方向），用2只ST2.9 $\times 10$ 自攻螺钉将出风管固定在出风座上。
 5. 将主机挂在整机挂板上，并确认主机是否挂牢并保证水平，不能歪斜。
 6. 待主机安装到位后，如安装图所示确定冲击钻钻孔位置，牢固埋设膨胀管，固定安全挡块。旋入ST5 $\times 19$ 螺钉拧住（防止机体在外力作用下意外脱钩）。
 7. 将出风管另一端引出室外，并检查管壁不鼓不瘪，弯曲自如，接口严密，止回阀叶片启落无阻。
 8. 拉出内装饰罩，用4只专用螺钉（附件）将其紧固在装饰罩挂板上。
 9. 将油杯平衡地插入网罩底部的挂脚中，并平推到位。
 10. 将器具的电源插头插入有可靠接地的电源插座，试运行机器，确认器具的各功能是否正常。
- 注意：排风墙孔直径应与出风管直径相近，不应太小。否则会造成排烟不畅，噪音升高，风量降低等情况。



(三) 安装检查

用户应首先确认吸油烟机安装是否正确到位。

(四) 电源设置

确认安装正确后，将器具的电源插头插入带有可靠接地的电源插座中，本机使用220-240V~50Hz的电源。

7. 使用说明

待机状态

吸油烟机首次通电或断电后再次通电时，指示灯从上至下逐次点亮，待所有指示灯熄灭后进入待机状态。

风速

触按“”键，首次上电风机默认在“2”档运行。分别触按“1”、“2”、“3”，可以切换风机运行档位。再次触按“”键，风机关机。关机以后再次开机，风机自动按关机前的档位运行。

在关机状态下，触按“1”、“2”、“3”键，风机直接在所触按键档位下运行。

爆炒瞬吸待机状态

在风机运行状态下，触按“”键，风机在“”档位运行1分钟。1分钟后，风机自动切换到“3”档运行。

风机在“”档位运行过程中，如果触按“1”、“2”、“3”任何按键，风机立即切换到所触按键对应的档位正常运行。若触按“”键，“”功能终止，风机关机。

延时关机

在风机运行状态下触按“”键，风机运行5分钟后自动关机。在延时机状态再次触按“”键则取消延时机功能。

在延时机功能下，“”、“1”、“2”、“3”档位的切换不会影响延时机功能。照明灯、背光灯不受延时机功能的控制。

照明

触按“”键，首次上电照明默认在“2”档点亮。分别触按“1”、“2”、“3”，可以切换照明档位。再次触按“”键，照明灯关闭。照明灯关闭后若再次触按“”键点亮，照明灯自动按关闭前的档位点亮。

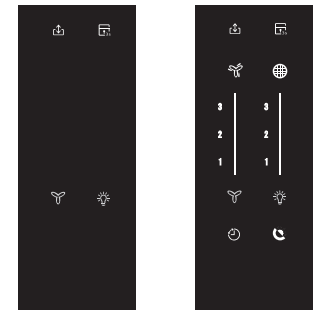
在照明灯关闭状态下，触按“1”、“2”、“3”键，照明灯直接在所触按键档位点亮。

面板升降

面板闭合状态下触按“”键，面板滑动上升至完全打开。再次触按“”键，面板滑动下降至完全闭合。面板滑动上升或下降过程中再次触按“”键，面板立即改变滑动方向。

风机开机，面板自动滑动上升至完全打开。风机关机，面板自动滑动下降至完全闭合。

风机运行状态下触按“”键，面板滑动下降至完全闭合，风机自动关机。



未启动状态

启动状态

屏锁

任何状态下触按“”键3秒，烟机进入锁屏功能状态。再次触按“”键3秒，锁屏功能解除。

风机运行状态下进入锁屏功能，风机停止运行，面板滑动下降至完全闭合。照明灯、背光灯不受锁屏功能的控制。

在面板完全打开但风机不运行的状态下进入锁屏功能，面板仍将保持在完全打开状态。该状态下可以对油网进行清洁。

锁屏状态下触按“”以外的按键无效，屏锁指示灯闪烁5次表示处于锁屏功能状态。

背光

吸油烟机首次通电或断电后再次通电，风机开机或照明灯点亮，背光灯自动点亮。此时触按“”键，背光灯熄灭。

在背光灯点亮状态下关闭风机和照明，随着风机和照明最后被关闭的那项功能关闭，背光灯也随之熄灭。风机和照明都被关闭时背光灯的状态会被记忆，下次风机和照明任何功能开启时，背光灯保持之前记忆的状态。

背光灯关闭状态下触按“”键，则背光灯点亮。

清洗提示

在吸油烟机累计工作时间达50小时后，当烟机处于工作状态时，控制面板的清洗提示“”会亮起，提示油网和油杯的油污比较多，需要进行清洁。请按照（油杯及油网清洗）中的方法清洗油杯和油网。清洗完成后请触按“”，则“”熄灭，同时开始重新计时。

测试模式：

在接通电源的1分钟内，触按“”3秒后，控制面板上所有的按键会闪烁10秒。在按键闪烁期间，再次触按“”3秒，吸油烟机进入测试模式。在测试模式下，清洗提示“”键会不停闪烁，风机在爆炒瞬吸档位持续运转，吸油烟机可在此档位进行风量噪音等性能测试。

在测试模式下，如果打开爆炒瞬吸档，吸油烟机将持续工作，而不是只工作一分钟。

如果要退出测试模式，可以触按“”3秒，在按键闪烁的10秒内，再次触按“”3秒，则吸油烟机退出测试模式。也可以拔掉电源插头，待吸油烟机完全断电后再插上插头，吸油烟机也会退出测试模式。

测试模式仅供实验室测试使用，在日常使用中请勿进入测试模式，以免损坏吸油烟机。

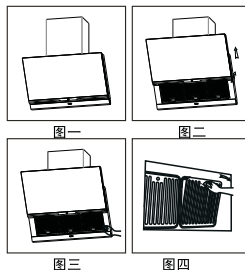
8. 维护保养

- 良好的性能来自保养，请保养好您的器具；
- 维护保养前务必切断电源；
- 维护保养时，因器具内零部件可能有制作锋边，所以请戴手套；
- 要经常擦洗网罩及机体表面的油污，勿使用研磨海绵、含沙清洁剂、苏打、酸性、氯化物等清洁机体表面，勿使用易伤害表面的工具（如钢丝球）擦拭吸油烟机，勿使用卫生间清洁剂等强力清洁剂清洗吸油烟机；
- 每使用三个月需清洗油网一次，以保证器具吸油排烟效果良好；
- 每半年需全面维护保养一次，清除各部位的油污，确保器具良好性能。
- 严禁用水或易燃清洗剂清洗。
- 吸油烟机风机系统，必须由厂商或服务机构具有资格的人员来拆洗。

日常清洁：

油网的清洗：

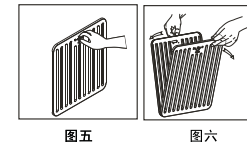
- 按面板升降键，将玻璃面板上升至顶部（如图二所示）。
- 按下屏锁键3秒，使烟机进入锁屏状态。
- 折下油网组件，将内、外油网分开，放入加有中性洗涤剂的温水中浸泡，用毛刷将其清洗干净。建议每周清洗一次油网。
- 用浸有中性洗涤剂的湿布擦拭机体表面。
- 将清洗干净的油网晾干或擦干，依次装好，确保油网安装到位，以防玻璃面板滑动时刮擦。



- 按屏锁键3秒，解除锁屏状态。此时烟机可按操作说明进行工作。

油杯的清洗：

- 双手握住油杯两端向前拉出油杯，小心油杯内的油溢出。
- 将油杯内的油倒出清理。
- 将油杯放入水槽喷上中性洗涤剂，用抹布或毛刷清洁油污，再用温水冲洗干净。
- 将油杯晾干或擦干。双手握住油杯两端对准烟机下端两卡扣装入。确保油杯安装到位。
- 请经常清洗油杯，以免油污在油杯内储存时间过长而产生异味或干结。



注：拆开油网后，不能清洗内腔。

9. 故障及排除

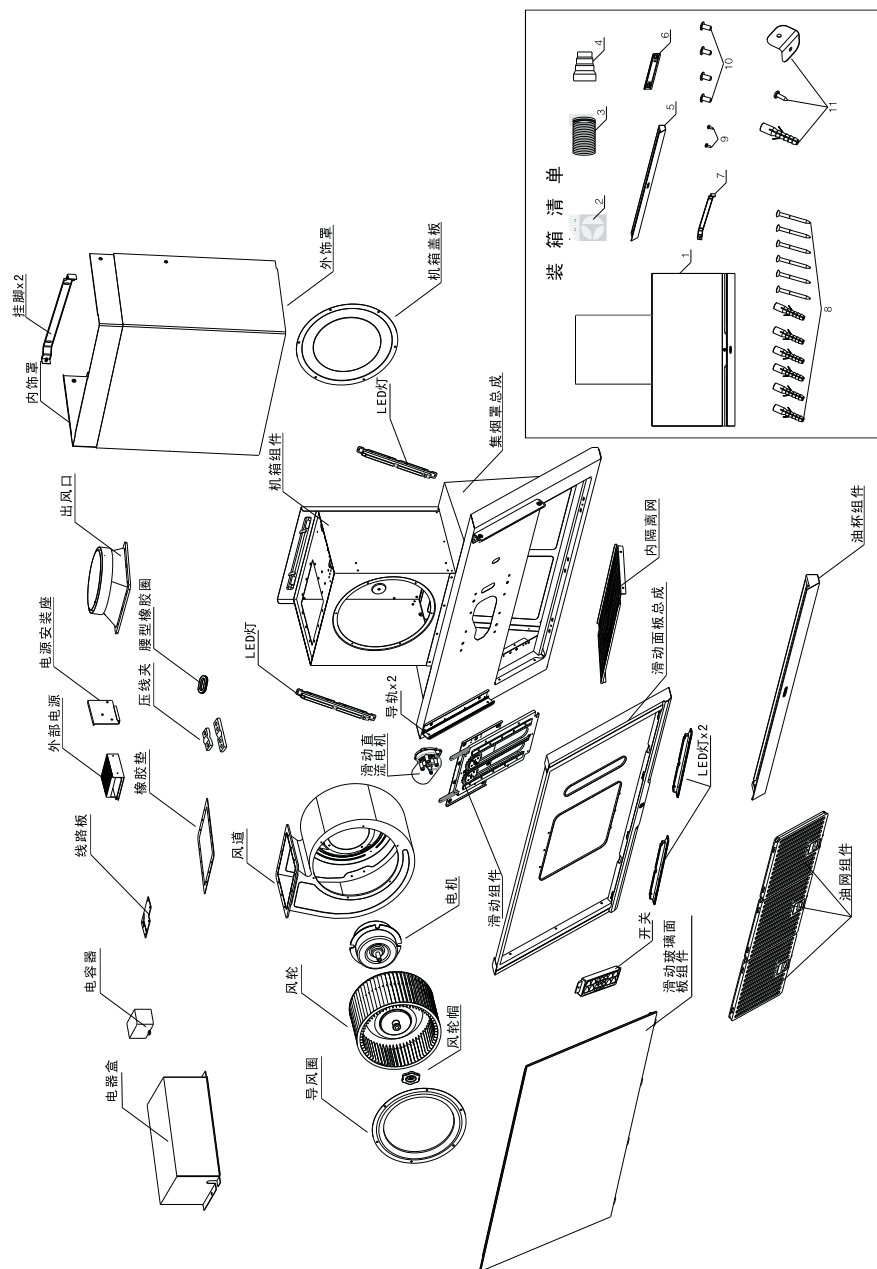
- 处理故障前务必拔掉电源插头

故障现象	可能的原因	处 理 方 法
照明灯、滑动门和风机电机均不工作	电源插头未插好	插好电源插头
	无电力输出	请电工上门维修
风机电机工作, 照明灯不亮	照明灯坏	更换照明灯(请联系本公司客户服务中心上门更换)
风机电机工作, 背光灯不亮	背光灯坏	更换背光灯(请联系本公司客户服务中心上门更换)
照明灯工作 风机电机不工作	电容器接触不良或损坏	请联系本公司客户服务中心上门更换
	电机损坏	请联系本公司客户服务中心上门更换
风轮运转 有异常声	风轮松动, 风轮帽未拧紧	拧紧风轮帽
一档不能工作 其它档能工作	控制开关坏	更换开关(联系本公司客户服务中心上门更换)
吸油烟效果不好	主机安装过高	降低安装高度
	两档风片未完全开	检查挡风片, 应转动灵活
	主机周围空气对流太大	适当关闭门窗
	油污过多	清除油污
滑动玻璃面板 不升降	未调节最大转速	调节至最大转速
	电源插头未插好	插好插头
	导轨损坏	请联系本公司客户服务中心上门更换
	转动模块损坏或卡死	请联系本公司客户服务中心上门更换
	玻璃面板驱动电机损坏	请联系本公司客户服务中心上门更换
	电脑板或开关电源损坏	请联系本公司客户服务中心上门更换
滑动玻璃面板 运行中返回	限位机构失效	请联系本公司客户服务中心上门维修

△警告：

- 在连接插件或更换时，请拔下电源插头；
- 如果吸油烟机电源线损坏，必须由制造商、其维修部或类似部门的专业人员更换；
- 严禁将火焰吸入机体内部，以防发生意外。
- 油网取下清洁时，请勿将头伸入烟机内腔中。

10. 部件名称图



客户服务中心

Thailand Call Center Tel : (+66 2) 725 9000 Electrolux Thailand Co.,Ltd. Electrolux Building 14th Floor 1910 New Petchburi Road, Bangkapi,Huay Kwang, Bangkok 10310 Office Tel : (+66 2) 7259100 Office Fax : (+66 2) 7259299 Email : customercarethai@electrolux.com	Malaysia Domestic Toll Free : 1300-88-11-22 Electrolux Home Appliances Sdn. Bhd. Unit T2-7, 7th Floor, Tower 2 , Jaya33 Hyperoffice, No. 3, Jalan Semangat, Seksyen 13, 46100 Petaling Jaya, Selangor Office Tel : (+60 3) 7843 5999 Office Fax : (+60 3) 7955 5511 Email : malaysia.customercare@electrolux.com
Indonesia Tel : (+62 21) 522 7180 PT. Electrolux Indonesia Gedung Plaza Kuningan Menara Utara 2nd Floor, Suite 201, Jl. HR Rasuna Said kav C 11-14, Karet Setiabudi Jakarta Selatan 12940 Office Tel: (+62 21) 522 7099 Office Fax: (+62 21) 522 7097 Email : customercare@electrolux.co.id	Philippines Domestic Toll Free : 1-800-10-845-care 2273 Customer Care Hotline : (+63 2) 845 care 2273 Electrolux Philippines, Inc. 10th Floor, W5th Avenue Building 5th Avenue Corner 32nd Street Bonifacio Global City, Taguig Philippines 1634 Trunkline: +63 2 737- 4756 Website : www.electrolux.com.ph Email : wecare@electrolux.com
Vietnam Domestic Toll Free : 1800-58-88-99 Tel : (+84 8) 3910 5465 Electrolux Vietnam Ltd. Floor 9th, A&B Tower 76 Le Lai street - Ben Thanh Ward - District 1 Ho Chi Minh City , Vietnam Office Tel : (+84 8) 3910 5465 Office Fax : (+84 8) 3910 5470 Email : vncare@electrolux.com	Singapore CUSTOMER CARE HOTLINE : (+65) 6507 8699 Electrolux S.E.A. Pte Ltd. 11 Lorong 3 Toa Payoh Jackson Square, Block B, #01-13/14/15 Singapore 319579 Office Tel : (+65) 6507 8900 Office Fax : (+65) 6356 5489 Email : customer-care.sin@electrolux.com
Hongkong Tel: (+852) 8203 0298 Dah Chong Hong, Ltd. - Service Centre 8/F., Yee Lim Godown Block C 2-28 Kwai Lok Street, Kwai Chung, N.T. Hong Kong	